



**ΤΕΤΑΡΤΗ 14 – 06 – 2017**

**ΑΠΑΝΤΗΣΕΙΣ ΣΤΑ ΘΕΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΞΕΤΑΣΕΩΝ  
ΤΗΣ Γ΄ ΤΑΞΗΣ ΗΜΕΡΗΣΙΟΥ ΓΕΝΙΚΟΥ ΛΥΚΕΙΟΥ  
ΣΤΑ ΛΑΤΙΝΙΚΑ  
Ο.Π. ΑΝΘΡΩΠΙΣΤΙΚΩΝ ΣΠΟΥΔΩΝ**

**A. ΜΕΤΑΦΡΑΣΕΙΣ**

Νόμισε ότι ερχόταν προς αυτόν ένας άνθρωπος με πελώριο μέγεθος και με βρόμικο πρόσωπο, όμοιος με εικόνα (ή μορφή) νεκρού. Μόλις τον είδε ο Κάσσιος, τον έπιασε φόβος και θέλησε να πληροφορηθεί το όνομά του. Εκείνος απάντησε ότι ήταν ο Πλούτωνας.

Στον Λατινικό πόλεμο, ο Τίτος Μάνλιος, ύπατος, που καταγόταν από αριστοκρατική γενιά, είχε την αρχηγία του στρατού των Ρωμαίων. Αυτός, όταν κάποτε έφευγε από το στρατόπεδο, διέταξε να απέχουν όλοι από τη μάχη. Αλλά λίγο αργότερα ο γιος του πέρασε έφιππος μπροστά από το στρατόπεδο των εχθρών και προκλήθηκε σε μάχη από τον αρχηγό των εχθρών με αυτά τα λόγια.

Δεν σου πέρασε η οργή όταν περνούσες τα σύνορα της πατρίδας; Παρ' όλο που είχες έλθει με εχθρική και απειλητική διάθεση, γιατί, όταν είδες τη Ρώμη, δεν σου ήρθε στο μυαλό: «Μέσα σ' εκείνα τα τείχη βρίσκονται το σπίτι και οι θεοί του σπιτιού (εφέστιοι θεοί) μου, η μητέρα, η σύζυγος και τα παιδιά (μου)»; Εγώ λοιπόν αν δεν (σε) είχα γεννήσει, η Ρώμη δεν θα πολιορκείτο· αν δεν είχα γιο, θα πέθαινα ελεύθερη σε ελεύθερη πατρίδα. Εγώ τίποτε πια δεν μπορώ να πάθω, ούτε πρόκειται να είμαι για πολύ καιρό τόσο δυστυχισμένη: όμως αντίθετα αυτούς, αν συνεχίσεις, τους περιμένει ή πρόωρος θάνατος ή μακρόχρονη σκλαβιά.



## ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ

### B1

ingenter

facies

simillimo

quae

exercitus

proeliis

minaciora

illud

penatium

nulli rei

diutius

miser

hac

morte

servitutis

### B2α.

existimem

veniendo

aspice

concupient



praesesse

abisset

abstenturam

habebuntur

passuram esse

possitis

## B2β.

ΕΝΣΤ      **ingrediamur**

ΠΡΤ      **ingrederemur**

ΜΕΛΛ      **ingressuri simus**

ΠΡΚ      **ingressi simus**

ΥΠΡΣ      **ingressi essemus**

Σ. ΜΕΛΛ      -----

## Γ1α.

**magnitudinis :**      ετερόπτωτος ονοματικός προσδιορισμός γενική της ιδιότητας στο **hominem**

**consul :**      ομοιόπτωτος ονοματικός προσδιορισμός, παράθεση στο **T. Manlius**

**aliquando :**      επιρρηματικός προσδιορισμός του χρόνου στο **abiret**

**animo:**      αφαιρετική του τρόπου στο **perveneras**

**miserrima :**      Κατηγορούμενο στο εννοούμενο υποκείμενο **ego** μέσω του συνδετικού ρήματος **futura sum**



## Γ1β.

**Respondit ille se esse Orcum** : Το υποκείμενο του **ειδικού απαρεμφάτου esse** είναι το **se** σε πτώση **αιτιατική**, γιατί το υποκείμενο του ειδικού απαρεμφάτου τίθεται πάντα σε πτώση αιτιατική ακόμη και στην περίπτωση της ταυτοπροσωπίας (ΛΑΤΙΝΙΣΜΟΣ)

**Ego nihil iam pati possum** : Το υποκείμενο του **τελικού απαρεμφάτου pati** είναι το **ego** σε πτώση **ονομαστική**, γιατί υπάρχει ταυτοπροσωπία.

## Γ1γ.

**Dux hostium his verbis proelio filium lacesivit.**

## Γ1δ.

natus : **qui natus erat**

ingredient : **dum (tu) ingrederis /-re**

## Γ2α.

«at contra hos, si pergis, aut immatūra mors aut longa servitus manet»

**ΥΠΟΘΕΣΗ: si pergis** ( si + Οριστική Ενεστώτα )

**ΑΠΟΔΟΣΗ : at contra hos aut immatūra mors aut longa servitus manet**

( manet : Οριστική Ενεστώτα )

**ΕΙΔΟΣ : Ανοικτή Υπόθεση στο παρόν**

## ΥΠΟΘΕΣΗ ΑΝΤΙΘΕΤΗ ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ ΓΙΑ ΤΟ ΠΑΡΕΛΘΟΝ

**ΥΠΟΘΕΣΗ : si perrexisses** ( si + Υποτακτική Υπερσυντελικού )

**ΑΠΟΔΟΣΗ : at contra hos aut immatūra mors aut longa servitus mansisset**

( Υποτακτική Υπερσυντελικού )



## ΥΠΟΘΕΣΗ ΔΥΝΑΤΗ / ΠΙΘΑΝΗ ΓΙΑ ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΚΑΙ ΤΟ ΜΕΛΛΟΝ

**ΥΠΟΘΕΣΗ : si pergas** ( si + Υποτακτική Ενεστώτα )

**ΑΠΟΔΟΣΗ : at contra hos aut immatūra mors aut longa servitus maneat**

( Υποτακτική Ενεστώτα )

### Γ2β.

#### **Non filium habens**

Η δευτερεύουσα μετατρέπεται σε μετοχή πτώσης **ονομαστικής**, γιατί είναι συνημμένη στο υποκείμενο του ρήματος *essem* ( *ego* ).

### Γ2γ.

**Quem simul aspexit Cassius** : Δευτερεύουσα επιρρηματική **χρονική** πρόταση, εισάγεται με τον χρονικό σύνδεσμο **simul** που εκφράζει **το προτερόχρονο** ( το *Quem* προτάσσεται για λόγους έμφασης – πρόταξη αντικειμένου ), εκφέρεται με **οριστική** έγκλιση, γιατί η πράξη ενδιαφέρει μόνο από χρονική άποψη, χρόνου παρακειμένου ( **aspexit** ), γιατί σε σχέση με τις προσδιοριζόμενες προτάσεις δηλώνει το προτερόχρονο στο παρελθόν.

**cum aliquando castris abiret** : Δευτερεύουσα επιρρηματική **χρονική** πρόταση, εισάγεται με τον ιστορικό – διηγηματικό σύνδεσμο **cum** ( ο οποίος χρησιμοποιείται για τις διηγήσεις του παρελθόντος ) γιατί υπογραμμίζει τη βαθύτερη σχέση δευτερεύουσας και κύριας και δημιουργεί μια σχέση αιτίου – αιτιατού ανάμεσά τους· Εκφέρεται με **υποτακτική** που κάνει φανερό το ρόλο του υποκειμενικού στοιχείου, χρόνου παρατατικού ( **abiret** ), γιατί εξαρτάται από ρήμα ιστορικού χρόνου ( **edixit** ) και εκφράζει το σύγχρονο στο παρελθόν.



# ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΗΡΙΑ “ΝΕΑ ΠΑΙΔΕΙΑ”

Νεφέλης 1 • Αφαία Χαϊδαρίου • τηλ.: 210 55.73.301

[school@neapaideia.gr](mailto:school@neapaideia.gr) • [www.neapaideia.gr](http://www.neapaideia.gr)

**Επιμέλεια απαντήσεων των θεμάτων:**

Μαλικούρτη Νάσια

Μπέρδος Κοσμάς

Σουλιώτη Ελπίδα

Χρυσάνθης Θάνος